

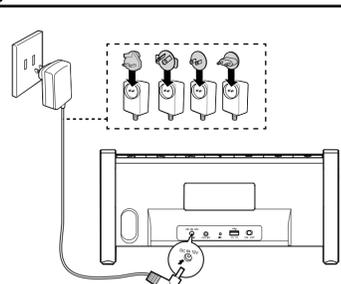
Nyne Bass

- 1 Portable Bluetooth Speaker
- 2 Asetaa hajittajan musiikkilähtöön
- 3 Asetaa Bluetooth-paridi
- 4 Käynnistää Bluetooth-kuulin
- 5 Encientei portabile Bluetooth
- 6 Muuttaa Bluetooth-lähtöä
- 7 Asettaa portabile Bluetooth

- 8 Quick User Guide
- 9 Hurtig brugsmanual
- 10 Guía rápida del usuario
- 11 Nopea käyttöopas
- 12 Guide d'utilisation rapide
- 13 Kurzonleitung
- 14 Istruzioni d'uso
- 15 Teräksilehti

nyne.com CE 2200

04-00-8635-12-00-2013-V1.0
All rights reserved.
Nyne Multimedia Inc.
All registered and unregistered trademarks are property of their respective owners.



EN Install your matching plug into the power adapter, then connect to AC power.

Tip: The speaker is only compatible with the original power adapter included in the package.

DA Sæt dit matchende stik i strømadapteren og forbind med vekselstrømmen.

Tip: Sæt dit matchende stik i strømadapteren og forbind med vekselstrømmen.

ES Conecte su correspondiente enchufe al adaptador de corriente y luego a la fuente de corriente CA.

Consejo: El altavoz solo es compatible con el adaptador de corriente original que se incluye en el paquete.

FI Kiinnitä sopiva liittin muuntajaan, ja kytkie verkkovirtaan.

Vihjeitä: Kuulin on yhteensopiva ainoastaan pakkauksessa mukana tulleen alkuperäisen muuntajan kanssa.

FR Fixez la fiche appropriée à votre pays sur l'adaptateur secteur, puis raccordez-le au secteur.

Assuces: L'enceinte est uniquement compatible avec l'adaptateur d'alimentation d'origine fourni dans l'emballage.

GE Verbinden Sie den passenden Stecker mit dem Netzteil und schließen Sie es an einer Steckdose an.

Tip: Der Lautsprecher ist ausschließlich mit dem mitgelieferten Original-Netzteil kompatibel.

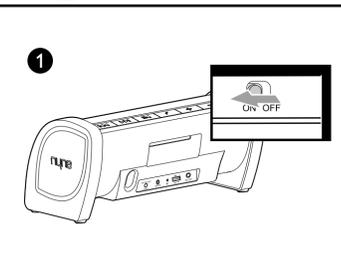
IT Installare il connettore opportuno sull'adattatore quindi collegarsi ad una presa CA.

Suggerimento: L'altoparlante è compatibile unicamente con l'adattatore incluso nella confezione.

JA 対応の電源アダプタを電源コンセントに挿し、電源に接続してください。

注意: このスピーカーは、パッケージに付属のオリジナル電源アダプタのみで動作します。

auhu



EN Slide the power switch to the ON position.

Tip: The built-in battery starts charging automatically.

ES Deslice el interruptor de encendido hasta que quede en posición ON.

Tip: La batería integrada empieza a cargarse automáticamente.

Consejo: Si el indicador LED del botón parpadea lentamente en blanco, indica que la batería ha un bajo nivel de carga y deberá recargarse. El altavoz estará totalmente cargado cuando el indicador pase de blanco a verde. Puede utilizar la corriente CA o la batería integrada como fuente de alimentación.

FI Liu'uta virtakytkin ON-asentoon.

Tip: Lahteen sisäisäkräkenne alkaa latautua automaattisesti.

GE Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf ON.

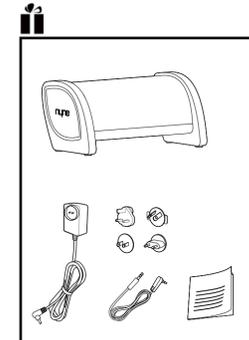
Tip: Der eingebaute Akku beginnt automatisch, sich zu laden.

Tip: Wenn die LED an der Taste langsam weiß blinkt, ist der Akku leer und muss aufgeladen werden. Der Lautsprecher ist komplett geladen, wenn die Anzeige von weiß auf grün umschaltet. L'altoparlante è completamente carico quando l'indicatore passa da bianco a verde. Voi potete utilizzare per l'alimentazione sia l'alimentazione in CA che la batteria integrata.

IT Spostare l'interruttore in posizione ON.

Tip: La batteria integrata inizia a caricarsi automaticamente.

Suggerimento: Se il LED sul bottone lampeggia lentamente in bianco, ciò indica che la batteria ha un basso livello di carica e ha bisogno di essere ricaricata. L'altoparlante è completamente carico quando l'indicatore passa da bianco a verde. Voi potete utilizzare per l'alimentazione sia l'alimentazione in CA che la batteria integrata.



DA Skub tænd-sluk-knappen til ON.

Tip: Det indbyggede batteri oplader automatisk.

FR Positionnez l'interrupteur d'alimentation sur ON.

Tip: La batterie intégrée commence à se charger automatiquement.

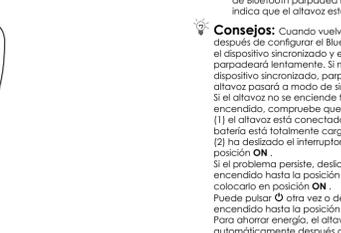
Assuces: Si le voyant LED du bouton clignote en blanc lentement, cela indique que la batterie est faible et doit être rechargée. L'enceinte est totalement chargée lorsque le voyant passe du blanc au vert. Vous pouvez utiliser soit l'alimentation secteur soit la batterie intégrée en tant que source d'alimentation.

IT Puntare l'interruttore di alimentazione su ON.

Tip: La batteria integrata inizia a caricarsi automaticamente.

Suggerimento: Se il LED sul pulsante lampeggia lentamente in bianco, ciò indica che la batteria ha un basso livello di carica e ha bisogno di essere ricaricata. L'altoparlante è completamente carico quando l'indicatore passa da bianco a verde. Voi potete utilizzare per l'alimentazione sia l'alimentazione in CA che la batteria integrata.

2



ES Pulse para encender.

Tip: Cuando youa o usarlo por primera vez, el indicador de Bluetooth parpadeará rápidamente en azul, lo que indica que el altavoz está en modo de sincronización.

Consejos: Cuando vuelva a encender el altavoz después de configurar el Bluetooth, el altavoz buscará el dispositivo sincronizado y el indicador de Bluetooth parpadeará lentamente. Si no se encuentra ningún dispositivo sincronizado, parpadeará rápidamente y el altavoz pasará a modo de sincronización.

Consejo: Si el problema persiste, deslice el interruptor de encendido hasta la posición OFF y después vuelva a colocarlo en posición ON. Puede pulsar otra vez a deslizar el interruptor de encendido hasta la posición OFF para apagarlo. Para ahorrar energía, el altavoz se apaga automáticamente después de 30 minutos de inactividad.

GE Drücken Sie , um den Lautsprecher einzuschalten.

Tip: Wenn Sie den Lautsprecher nach dem Einrichten von Bluetooth erneut einschalten, sucht der Lautsprecher nach dem gekoppelten Gerät und die Bluetooth-Anzeige blinkt langsam. Wenn kein gekoppeltes Gerät gefunden wird, blinkt die Anzeige schnell und der Lautsprecher geht in den Kopplungsmodus über.

Tip: Wenn sich der Lautsprecher nach dem Drücken der Ein/Aus-Taste nicht einschaltet, prüfen Sie folgendes: (1) Der Lautsprecher ist mit dem Netz verbunden bzw. der Akku ist voll geladen. (2) Sie haben den Ein/Aus-Schalter in die Position ON geschoben. Falls das Problem bestehen bleibt, schieben Sie den Ein/Aus-Schalter in die Position OFF und danach erneut in die Position ON. Zum Ausschalten können Sie erneut drücken oder den Ein/Aus-Schalter in die Position OFF schieben. Um Strom zu sparen, schaltet sich der Lautsprecher nach 30 Minuten Inaktivität automatisch aus.

IT Premere er accendere.

Tip: Per la prima messa in servizio, l'indicatore Bluetooth lampeggia rapidamente in blu, indicando che l'altoparlante è in modo accoppiamento.

Suggerimento: quando si accende nuovamente l'altoparlante dopo la configurazione Bluetooth, l'altoparlante cercherà il dispositivo accoppiato e l'indicatore Bluetooth lampeggerà lentamente. Se non trova un dispositivo accoppiato, lampeggerà rapidamente e si metterà in modalità accoppiamento. Se manca l'alimentazione l'altoparlante dopo aver premuto il pulsante di accensione, verificare che: (1) l'altoparlante sia collegato all'alimentazione in CA o la batteria sia completamente carica; (2) voi avete posizionato l'interruttore di alimentazione in posizione ON. Se il problema persiste, fatele girare l'interruttore di alimentazione su OFF e quindi nuovamente in posizione ON. Per spegnere voi potete sia premere o spostare l'interruttore di alimentazione su OFF. Per economizzare l'energia, l'altoparlante si spegne automaticamente dopo 30 minuti di inattività.

3



DA Tryk på for at tænde.

Tip: Første gang du bruger højttaleren, blinker Bluetooth-indikatoren hurtigt med blå, hvilket angiver, at højttaleren er i paringsstand.

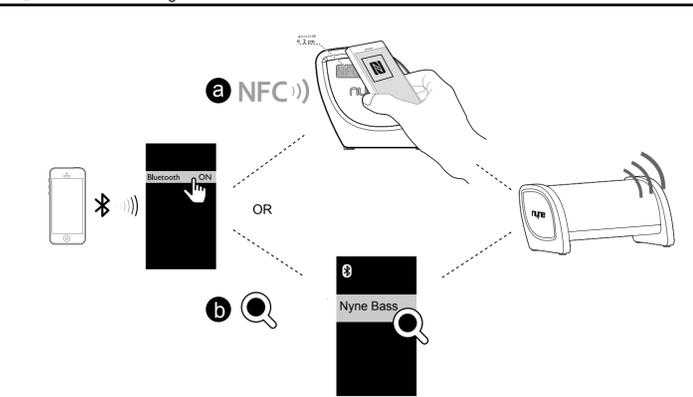
Consejos: Cuando vuelva a encender el altavoz después de configurar el Bluetooth, el altavoz buscará el dispositivo sincronizado y el indicador de Bluetooth parpadeará lentamente. Si no se encuentra ningún dispositivo sincronizado, parpadeará rápidamente y el altavoz pasará a modo de sincronización.

Consejo: Si el problema persiste, deslice el interruptor de encendido hasta la posición OFF y después vuelva a colocarlo en posición ON. Puede pulsar otra vez a deslizar el interruptor de encendido hasta la posición OFF para apagarlo. Para ahorrar energía, el altavoz se apaga automáticamente después de 30 minutos de inactividad.

IT Premere er accendere.

Tip: Per la prima messa in servizio, l'indicatore Bluetooth lampeggia rapidamente in blu, indicando che l'altoparlante è in modo accoppiamento.

Suggerimento: quando si accende nuovamente l'altoparlante dopo la configurazione Bluetooth, l'altoparlante cercherà il dispositivo accoppiato e l'indicatore Bluetooth lampeggerà lentamente. Se non trova un dispositivo accoppiato, lampeggerà rapidamente e si metterà in modalità accoppiamento. Se manca l'alimentazione l'altoparlante dopo aver premuto il pulsante di accensione, verificare che: (1) l'altoparlante sia collegato all'alimentazione in CA o la batteria sia completamente carica; (2) voi avete posizionato l'interruttore di alimentazione in posizione ON. Se il problema persiste, fatele girare l'interruttore di alimentazione su OFF e quindi nuovamente in posizione ON. Per spegnere voi potete sia premere o spostare l'interruttore di alimentazione su OFF. Per economizzare l'energia, l'altoparlante si spegne automaticamente dopo 30 minuti di inattività.



EN 1 Make sure that the speaker is in pairing mode.
2 Enable Bluetooth on your device to be paired with the speaker.
a. Enable NFC on your Bluetooth device, and then touch the NFC transmitter on your device with the NFC area of the speaker.
OR
b. Select 'Nyne Bass' from the available devices (enter the password '0000' if necessary) to start pairing and connection with the speaker.

FR 1 Assurez-vous que l'enceinte est en mode appairage.
2 Activez la fonction Bluetooth sur l'appareil devant être apparié avec l'enceinte.
a. Activez la fonction NFC sur votre périphérique Bluetooth, puis faites entrer l'émetteur NFC de votre appareil en contact avec la zone NFC de l'enceinte.
OU
b. Sélectionnez 'Nyne Bass' parmi les périphériques disponibles (entrez le mot de passe « 0000 » si nécessaire) pour commencer l'appairage et la connexion avec l'enceinte.

ES 1 Asegúrese de que el altavoz está en modo de sincronización.
2 Activa la opción Bluetooth en su dispositivo para sincronizarlo con el altavoz.
a. Activa la opción NFC de su dispositivo Bluetooth y luego toque el transmisor de NFC de su dispositivo con el área NFC del altavoz.
O
b. Selección 'Nyne Bass' entre los dispositivos disponibles (introduzca la contraseña '0000' si es necesario) para iniciar la sincronización y la conexión con el altavoz.

Tip: This speaker supports automatic connection with a previously paired device after power-off and power-on again. You can press and hold for more than 2 seconds to enter manual pairing mode. In this way, you can pair the speaker with a new Bluetooth device. You can press and hold both and for more than 10 seconds to clear all paired Bluetooth devices. See the user manual of your Bluetooth device for location of the NFC transmitter. This speaker is compatible with the voice assistant on your smart device.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: Este altavoz permite realizar una conexión automática con un dispositivo previamente sincronizado tras apagarlo y volverlo a encender. Puede pulsar durante 2 segundos para pasar a modo de sincronización manual. De este modo, podrá sincronizar el altavoz con un nuevo dispositivo Bluetooth. Puede pulsar y durante 10 segundos para borrar todos los dispositivos Bluetooth sincronizados. Consulte el manual de usuario de su dispositivo Bluetooth para ver dónde está situado el transmisor de NFC. Este altavoz es compatible con el asistente de voz de su dispositivo inteligente.

DA 1 Sørg for, at højttaleren er i paringsstand.
2 Aktiver Bluetooth på den enhed, der skal parres med højttaleren.
a. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhed og berør derefter NFC-transmitteren på din enhed med NFC-området på din højttaler.
ELLER
b. Vælg 'Nyne Bass' fra de tilgængelige enheder (indtast adgangskoden '0000' om nødvendigt) for at starte paringen og forbindelsen med højttaleren.
3 Efter en vellykket forbindelse, skifter Bluetooth-indikatoren til fast blå og højttaleren bipper.

Tip: Denne højttaler understøtter automatisk forbindelse med en tidligere parret enhed efter at den er slukket og tændt igen. Du kan trykke på og holde den nede i mere end 2 sekunder for at gå ind i manuel paringsstand. Du kan således parre højttaleren med en anden Bluetooth-enhed. Du kan trykke på og og holde den nede i mere end 10 sekunder for at slette alle parrede Bluetooth-enheder. Se brugsmanualen for din Bluetooth-enhed for at finde frem til NFC-transmitterens placering. Højttaleren er kompatibel med talegenkendelse på din smart-enhed.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

ES 1 Asegúrese de que el altavoz está en modo de sincronización.
2 Activa la opción Bluetooth en su dispositivo para sincronizarlo con el altavoz.
a. Activa la opción NFC de su dispositivo Bluetooth y luego toque el transmisor de NFC de su dispositivo con el área NFC del altavoz.
O
b. Selección 'Nyne Bass' entre los dispositivos disponibles (introduzca la contraseña '0000' si es necesario) para iniciar la sincronización y la conexión con el altavoz.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: Este altavoz permite realizar una conexión automática con un dispositivo previamente sincronizado tras apagarlo y volverlo a encender. Puede pulsar durante 2 segundos para pasar a modo de sincronización manual. De este modo, podrá sincronizar el altavoz con un nuevo dispositivo Bluetooth. Puede pulsar y durante 10 segundos para borrar todos los dispositivos Bluetooth sincronizados. Consulte el manual de usuario de su dispositivo Bluetooth para ver dónde está situado el transmisor de NFC. Este altavoz es compatible con el asistente de voz de su dispositivo inteligente.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

FR 1 Assurez-vous que l'enceinte est en mode appairage.
2 Activez la fonction Bluetooth sur l'appareil devant être apparié avec l'enceinte.
a. Activez la fonction NFC sur votre périphérique Bluetooth, puis faites entrer l'émetteur NFC de votre appareil en contact avec la zone NFC de l'enceinte.
OU
b. Sélectionnez 'Nyne Bass' parmi les périphériques disponibles (entrez le mot de passe « 0000 » si nécessaire) pour commencer l'appairage et la connexion avec l'enceinte.

Tip: Ce haut-parleur prend en charge la connexion automatique avec un périphérique précédemment apparié après une mise hors tension suivie d'une remise sous tension. Vous pouvez appuyer sur la touche pendant plus de 2 secondes pour entrer en mode appairage manuel. De cette façon, vous pouvez appairer l'enceinte avec un nouveau périphérique Bluetooth. Vous pouvez appuyer sur et pendant plus de 10 secondes pour effacer tous les appareils Bluetooth déjà appariés. Consultez le manuel d'utilisation de votre périphérique Bluetooth pour connaître l'emplacement de l'émetteur NFC. Cette enceinte est compatible avec l'assistant vocal de votre appareil intelligent.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: La reproducción de música se pausa durante una llamada y se reanuda automáticamente cuando finaliza la llamada. Puede mantener pulsado durante unos segundos para desactivar la actual conexión Bluetooth.

IT 1 Assicurarsi che l'altoparlante sia in modalità accoppiamento.
2 Attivare Bluetooth sul vostro dispositivo per l'accoppiamento con l'altoparlante.
a. Attivare NFC sul vostro dispositivo Bluetooth, dopo mettere in contatto il trasmettitore NFC del vostro dispositivo con la zona NFC dell'altoparlante.
OPPURE
b. Selezionare 'Nyne Bass' tra i dispositivi disponibili (inserire la password '0000' se necessario) per iniziare l'accoppiamento e la connessione con l'altoparlante.
3 Dopo un connessione riuscita, l'indicatore Bluetooth passa a blu fisso e l'altoparlante emette un bip.

Tip: Questo altoparlante consente una connessione automatica con il dispositivo accoppiato precedentemente dopo averlo spento e riacceso. Voi potete premere e tenere premuto per più di 2 secondi per entrare in modalità di accoppiamento manuale. In tal modo voi potete accoppiare l'altoparlante con un nuovo dispositivo Bluetooth. Voi potete premere e tenere premuto e per più di 10 secondi per eliminare tutti i dispositivi Bluetooth accoppiati. Consultare il manuale di utilizzo del vostro dispositivo Bluetooth per localizzare il trasmettitore NFC. Questo altoparlante è compatibile con l'assistente vocale del vostro dispositivo smart.

Tip: Quando la musica viene riprodotta, si ferma durante una chiamata e riprende automaticamente quando la chiamata termina. Potete tenere premuto per alcuni secondi per disattivare la attuale connessione Bluetooth.

DA 1 Sørg for, at højttaleren er i paringsstand.
2 Aktiver Bluetooth på den enhed, der skal parres med højttaleren.
a. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhed og berør derefter NFC-transmitteren på din enhed med NFC-området på din højttaler.
ELLER
b. Vælg 'Nyne Bass' fra de tilgængelige enheder (indtast adgangskoden '0000' om nødvendigt) for at starte paringen og forbindelsen med højttaleren.
3 Efter en vellykket forbindelse, skifter Bluetooth-indikatoren til fast blå og højttaleren bipper.

Tip: Denne højttaler understøtter automatisk forbindelse med en tidligere parret enhed efter at den er slukket og tændt igen. Du kan trykke på og holde den nede i mere end 2 sekunder for at gå ind i manuel paringsstand. Du kan således parre højttaleren med en anden Bluetooth-enhed. Du kan trykke på og og holde den nede i mere end 10 sekunder for at slette alle parrede Bluetooth-enheder. Se brugsmanualen for din Bluetooth-enhed for at finde frem til NFC-transmitterens placering. Højttaleren er kompatibel med talegenkendelse på din smart-enhed.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

ES 1 Asegúrese de que el altavoz está en modo de sincronización.
2 Activa la opción Bluetooth en su dispositivo para sincronizarlo con el altavoz.
a. Activa la opción NFC de su dispositivo Bluetooth y luego toque el transmisor de NFC de su dispositivo con el área NFC del altavoz.
O
b. Selección 'Nyne Bass' entre los dispositivos disponibles (introduzca la contraseña '0000' si es necesario) para iniciar la sincronización y la conexión con el altavoz.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: Este altavoz permite realizar una conexión automática con un dispositivo previamente sincronizado tras apagarlo y volverlo a encender. Puede pulsar durante 2 segundos para pasar a modo de sincronización manual. De este modo, podrá sincronizar el altavoz con un nuevo dispositivo Bluetooth. Puede pulsar y durante 10 segundos para borrar todos los dispositivos Bluetooth sincronizados. Consulte el manual de usuario de su dispositivo Bluetooth para ver dónde está situado el transmisor de NFC. Este altavoz es compatible con el asistente de voz de su dispositivo inteligente.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

FR 1 Assurez-vous que l'enceinte est en mode appairage.
2 Activez la fonction Bluetooth sur l'appareil devant être apparié avec l'enceinte.
a. Activez la fonction NFC sur votre périphérique Bluetooth, puis faites entrer l'émetteur NFC de votre appareil en contact avec la zone NFC de l'enceinte.
OU
b. Sélectionnez 'Nyne Bass' parmi les périphériques disponibles (entrez le mot de passe « 0000 » si nécessaire) pour commencer l'appairage et la connexion avec l'enceinte.

Tip: Ce haut-parleur prend en charge la connexion automatique avec un périphérique précédemment apparié après une mise hors tension suivie d'une remise sous tension. Vous pouvez appuyer sur la touche pendant plus de 2 secondes pour entrer en mode appairage manuel. De cette façon, vous pouvez appairer l'enceinte avec un nouveau périphérique Bluetooth. Vous pouvez appuyer sur et pendant plus de 10 secondes pour effacer tous les appareils Bluetooth déjà appariés. Consultez le manuel d'utilisation de votre périphérique Bluetooth pour connaître l'emplacement de l'émetteur NFC. Cette enceinte est compatible avec l'assistant vocal de votre appareil intelligent.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: Este altavoz permite realizar una conexión automática con un dispositivo previamente sincronizado tras apagarlo y volverlo a encender. Puede pulsar durante 2 segundos para pasar a modo de sincronización manual. De este modo, podrá sincronizar el altavoz con un nuevo dispositivo Bluetooth. Puede pulsar y durante 10 segundos para borrar todos los dispositivos Bluetooth sincronizados. Consulte el manual de usuario de su dispositivo Bluetooth para ver dónde está situado el transmisor de NFC. Este altavoz es compatible con el asistente de voz de su dispositivo inteligente.

IT 1 Assicurarsi che l'altoparlante sia in modalità accoppiamento.
2 Attivare Bluetooth sul vostro dispositivo per l'accoppiamento con l'altoparlante.
a. Attivare NFC sul vostro dispositivo Bluetooth, dopo mettere in contatto il trasmettitore NFC del vostro dispositivo con la zona NFC dell'altoparlante.
OPPURE
b. Selezionare 'Nyne Bass' tra i dispositivi disponibili (inserire la password '0000' se necessario) per iniziare l'accoppiamento e la connessione con l'altoparlante.
3 Dopo un connessione riuscita, l'indicatore Bluetooth passa a blu fisso e l'altoparlante emette un bip.

Tip: Questo altoparlante consente una connessione automatica con il dispositivo accoppiato precedentemente dopo averlo spento e riacceso. Voi potete premere e tenere premuto per più di 2 secondi per entrare in modalità di accoppiamento manuale. In tal modo voi potete accoppiare l'altoparlante con un nuovo dispositivo Bluetooth. Voi potete premere e tenere premuto e per più di 10 secondi per eliminare tutti i dispositivi Bluetooth accoppiati. Consultare il manuale di utilizzo del vostro dispositivo Bluetooth per localizzare il trasmettitore NFC. Questo altoparlante è compatibile con l'assistente vocale del vostro dispositivo smart.

Tip: Quando la musica viene riprodotta, si ferma durante una chiamata e riprende automaticamente quando la chiamata termina. Potete tenere premuto per alcuni secondi per disattivare la attuale connessione Bluetooth.

DA 1 Sørg for, at højttaleren er i paringsstand.
2 Aktiver Bluetooth på den enhed, der skal parres med højttaleren.
a. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhed og berør derefter NFC-transmitteren på din enhed med NFC-området på din højttaler.
ELLER
b. Vælg 'Nyne Bass' fra de tilgængelige enheder (indtast adgangskoden '0000' om nødvendigt) for at starte paringen og forbindelsen med højttaleren.
3 Efter en vellykket forbindelse, skifter Bluetooth-indikatoren til fast blå og højttaleren bipper.

Tip: Denne højttaler understøtter automatisk forbindelse med en tidligere parret enhed efter at den er slukket og tændt igen. Du kan trykke på og holde den nede i mere end 2 sekunder for at gå ind i manuel paringsstand. Du kan således parre højttaleren med en anden Bluetooth-enhed. Du kan trykke på og og holde den nede i mere end 10 sekunder for at slette alle parrede Bluetooth-enheder. Se brugsmanualen for din Bluetooth-enhed for at finde frem til NFC-transmitterens placering. Højttaleren er kompatibel med talegenkendelse på din smart-enhed.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

ES 1 Asegúrese de que el altavoz está en modo de sincronización.
2 Activa la opción Bluetooth en su dispositivo para sincronizarlo con el altavoz.
a. Activa la opción NFC de su dispositivo Bluetooth y luego toque el transmisor de NFC de su dispositivo con el área NFC del altavoz.
O
b. Selección 'Nyne Bass' entre los dispositivos disponibles (introduzca la contraseña '0000' si es necesario) para iniciar la sincronización y la conexión con el altavoz.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: Este altavoz permite realizar una conexión automática con un dispositivo previamente sincronizado tras apagarlo y volverlo a encender. Puede pulsar durante 2 segundos para pasar a modo de sincronización manual. De este modo, podrá sincronizar el altavoz con un nuevo dispositivo Bluetooth. Puede pulsar y durante 10 segundos para borrar todos los dispositivos Bluetooth sincronizados. Consulte el manual de usuario de su dispositivo Bluetooth para ver dónde está situado el transmisor de NFC. Este altavoz es compatible con el asistente de voz de su dispositivo inteligente.

Tip: Dieser Lautsprecher verbindet sich nach dem Aus- und wieder Einschalten automatisch mit einem zuvor gekoppelten Gerät. Wenn Sie mehr als 2 Sekunden lang gedrückt halten, gelangen Sie in den manuellen Kopplungsmodus. Auf diese Weise können Sie den Lautsprecher mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln. Wenn Sie beide und mehr als 10 Sekunden lang gedrückt halten, werden alle gekoppelten Bluetooth-Geräte gelöscht. Sehen Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Bluetooth-Geräts nach, um den NFC-Sender zu finden. Dieser Lautsprecher ist mit dem Sprachassistenten Ihres intelligenten Geräts kompatibel.

FR 1 Assurez-vous que l'enceinte est en mode appairage.
2 Activez la fonction Bluetooth sur l'appareil devant être apparié avec l'enceinte.
a. Activez la fonction NFC sur votre périphérique Bluetooth, puis faites entrer l'émetteur NFC de votre appareil en contact avec la zone NFC de l'enceinte.
OU
b. Sélectionnez 'Nyne Bass' parmi les périphériques disponibles (entrez le mot de passe « 0000 » si nécessaire) pour commencer l'appairage et la connexion avec l'enceinte.

Tip: Ce haut-parleur prend en charge la connexion automatique avec un périphérique précédemment apparié après une mise hors tension suivie d'une remise sous tension. Vous pouvez appuyer sur la touche pendant plus de 2 secondes pour entrer en mode appairage manuel. De cette façon, vous pouvez appairer l'enceinte avec un nouveau périphérique Bluetooth. Vous pouvez appuyer sur et pendant plus de 10 secondes pour effacer tous les appareils Bluetooth déjà appariés. Consultez le manuel d'utilisation de votre périphérique Bluetooth pour connaître l'emplacement de l'émetteur NFC. Cette enceinte est compatible avec l'assistant vocal de votre appareil intelligent.

Tip: Cuando se ha conectado, el indicador Bluetooth se vuelve de color azul sin parpadear y el altavoz emite un pitido.

Consejos: Este altavoz permite realizar una conexión automática con un dispositivo previamente sincronizado tras apagarlo y volverlo a encender. Puede pulsar durante 2 segundos para pasar a modo de sincronización manual. De este modo, podrá sincronizar el altavoz con un nuevo dispositivo Bluetooth. Puede pulsar y durante 10 segundos para borrar todos los dispositivos Bluetooth sincronizados. Consulte el manual de usuario de su dispositivo Bluetooth para ver dónde está situado el transmisor de NFC. Este altavoz es compatible con el asistente de voz de su dispositivo inteligente.

IT 1 Assicurarsi che l'altoparlante sia in modalità accoppiamento.
2 Attivare Bluetooth sul vostro dispositivo per l'accoppiamento con l'altoparlante.
a. Attivare NFC sul vostro dispositivo Bluetooth, dopo mettere in contatto il trasmettitore NFC del vostro dispositivo con la zona NFC dell'altoparlante.
OPPURE
b. Selezionare 'Nyne Bass' tra i dispositivi disponibili (inserire la password '0000' se necessario) per iniziare l'accoppiamento e la connessione con l'altoparlante.
3 Dopo un connessione riuscita, l'indicatore Bluetooth passa a blu fisso e l'altoparlante emette un bip.

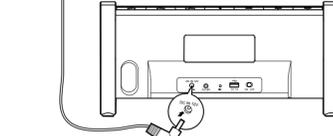
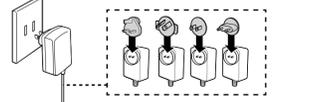
Tip: Questo altoparlante consente una connessione automatica con il dispositivo accoppiato precedentemente dopo averlo spento e riacceso. Voi potete premere e tenere premuto

Nyne Bass

- Bluetooth 対応
Dinosauro Bluetooth Ljudspeaker
Bassort høyttaler med Bluetooth
Coluna Bluetooth Portátil
Portábilna dinosauro sistema Bluetooth
Bassort Bluetooth-högtalare
便携式蓝牙扬声器
Quick-ユーザーガイド
 빠른 사용자 가이드
 Snelle gebruikershandleiding
 Hurtigveiledning
 Guia Rápida do Utilizador
 Краткое руководство по пользованию
 Snabbguide
 快速指南

nyne.com CE 2200

All registered or unregistered trademarks are property of their respective owners.



電源アダプターに適したプラグを装着し、AC電源に接続してください。

電源アダプターは、パッケージに同梱されているオリジナル電源アダプターのみ互換性が保証されます。

전원 어댑터에 매칭 플러그를 끼운 다음, AC 전원에 연결하십시오.

스피커는 패키지에 포함된 원래의 전원 어댑터와 함께 사용할 수 있습니다.

Installeer uw passende stekker op de stroomadapter.

De luidspreker is alleen compatibel met de originele stroomadapter die in de verpakking is meegeleverd.

Monte a ficha correspondente no adaptador de corrente e ligue a tomada AC.

Instale a ficha correspondente no adaptador de corrente e ligue a tomada AC.

A coluna só é compatível como adaptador de corrente original incluído no pacote.

Подсоедините штекер к блоку питания и подключите систему к сети переменного тока.

Акустическая система может работать только от оригинального блока питания, входящего в комплект системы.

Sæt dit matchende stik i strømadapteren og forbind med vekselstrømmen.

Sæt dit matchende stik i strømadapteren og forbind med vekselstrømmen.

选择适合的插头接到电源适配器上，然后接上交流电源。

本扬声器仅支持随机器附带的原装电源适配器。

auhu



電源スイッチを ON に入れます。

ピルトイン バッテリーが自動的に充電を開始します。

ボタンの LED ライトが点滅している場合には、電池の残量が低下しているか、充電が必要かを示しています。

ボタンが緑に変わると、電源、またはピルトイン バッテリーを利用することができます。

전원 스위치를 밀어 ON 위치에 두십시오.

내장된 배터리는 자동으로 충전을 시작합니다.

버튼의 LED 등이 깜빡이면 충전이 필요한 것은 배터리 레벨이 낮기 때문에 충전이 필요하다는 표시입니다.

표지등이 녹색에서 노란색으로 바뀌면 스피커가 완전히 충전되었습니다. 이제 공급으로서 AC 전원 또는 내장된 배터리를 사용할 수 있습니다.

Schuf de aan/uit-schakelaar naar de ON positie.

De ingebouwde accu begint onmiddellijk op te laden.

Als het LED-lampje op de ON-knop langzaam wil knipperen, geeft dit aan dat de accu bijna leeg is en opgeladen moet worden.

De luidspreker is volledig opgeladen wanneer de ON-indicator van wit naar groen verandert. U kunt zowel de netvoeding als de ingebouwde accu als voeding gebruiken.

Skv pðáknappun til position ON.

A battery incorporated battery begins automatic loading.

Hvis LED-lampje på knappen blinker sakte hvitt, viser dette at batteriet har lite strøm og må lades.

Høyttaleren er fullstendig ladet når lyset skifter fra hvitt til grønt. Du kan enten bruke adapter eller innbygget batteri som strømforsyning.

Skv pðáknappun til position ON.

A bateria incorporada começa a carregar automaticamente.

Quando a luz LED na botão piscar lentamente e branco, tal indica que a bateria está fraca e precisa de ser recarregada.

A coluna fica totalmente carregada quando o indicador ON passa de branco a verde. Tanto pode utilizar a corrente AC como a bateria incorporada como fonte de alimentação.

Переведите выключатель питания в положение ON (Вкл).

Встроенная батарея начнет заряжаться автоматически.

Маленькое мигание светодиодного индикатора на кнопке ON белым цветом означает низкий уровень заряда батареи и необходимость в зарядке.

Как только система полностью зарядится, цвет индикатора ON сменится с белого на зеленый. Система питания может работать от сети переменного тока или встроенной батареи.

Dra strömbrylaren till ON-positionen.

Den inbyggda batteriet börjar laddas automatiskt.

Om lyslampa på knappen blinkar långsamt vitt innebär det att batteriet är lågt och behöver laddas.

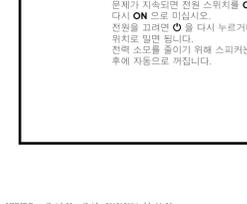
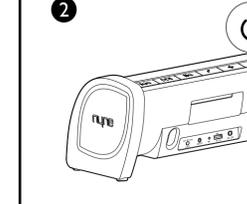
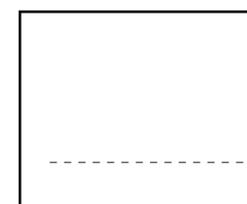
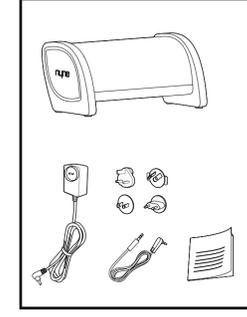
Högtalaren är fulladdad när LED-indikatorn byter från vitt till grönt. Du kan antingen använda nätström eller det inbyggda batteriet som strömkälla.

將電源開關切換到 ON 位置。

內置電池開始自動充電。

提示：LED 指示燈白色閃爍時，即表示電池電量低，須進行充電。

當指示燈由白色變為綠色時，即表示系統電量已充滿。本機器既可使用交流電源也可以通過內置電池供電。



Druk op ON om de stroom in te schakelen.

For first-time use, the Bluetooth indicator flashes blue quickly, indicating that the speaker is in pairing mode.

When you power on the speaker again after Bluetooth setup, the speaker will search for the paired device and the Bluetooth indicator will flash slowly. If no paired device is found, it will flash quickly and the speaker will enter pairing mode.

Als er geen stroom naar de luidspreker loopt nadat u op de aan/uitknop heeft gedrukt, controleer of: (1) de luidspreker verbonden is met de netvoeding of dat de accu volledig is opgeladen; (2) u de aan/uit-schakelaar naar de ON-positie heeft verschoven.

Als er geen stroom naar de luidspreker loopt nadat u op de aan/uitknop heeft gedrukt, controleer of: (1) de luidspreker verbonden is met de netvoeding of dat de accu volledig is opgeladen; (2) u de aan/uit-schakelaar naar de ON-positie heeft verschoven.

Als het probleem blijft bestaan, schuif de aan/uit-schakelaar naar OFF en dan weer naar de ON-positie. U kunt opnieuw op ON drukken of de aan/uit-schakelaar naar de OFF-positie schuiven om de stroom uit te schakelen.

Om stroom te besparen schakelt de luidspreker zichzelf uit na 30 minuten van inactiviteit.

Trykk på ON for å skru på.

Første gang du bruker høyttaleren, blinker Bluetooth-indikatoren hurtig med blått, hvilket angiver at høyttaleren er i paringsmodus.

Når du igjen tander for høyttaleren etter Bluetooth-tilkoblingen, søger høyttaleren etter den parrede enheten og Bluetooth-indikatoren blinker langsomt. Hvis det ikke finnes noen parret enhet, blinker den hurtig og høyttaleren skifter til paringsmodus.

Hvis det ikke er strøm i høyttaleren etter at du har trykket på knappen, må du kontrollere at: (1) høyttaleren er koblet til strømforsyning eller batteriet er fulladet; (2) du har skjøvet påknappen til position ON.

Hvis du fortsatt har samme problem, kan du skive påknappen til position OFF og deretter tilbake til ON. Du kan trykke på ON igjen eller skive påknappen til positionen OFF for å skru av. Høyttaleren skru seg automatisk av etter 30 minutters inaktivitet for å spare strøm.

Pressione ON para ligar.

Quando você a usar por primeira vez, o indicador de Bluetooth piscará rapidamente em azul, lo que indica que o altavoz está em modo de sincronização.

Для включения нажмите кнопку ON.

При включении в первый раз индикатор Bluetooth быстро мигает синим цветом. Это означает, что система находится в режиме сопряжения.

Совет: При повторном включении питания системы после настройки Bluetooth система начнет сопряжение устройств, и индикатор Bluetooth начнет медленно мигать. Если сопряжение не произошло, индикатор начнет мигать быстро, и система перейдет в режим сопряжения.

Если после нажатия кнопки питания система не включается, убедитесь в том, что: (1) система подключена к сети переменного тока, или индикатор полностью заряжен; (2) выключатель питания находится в положении ON (Вкл).

Если проблема не устранена, переведите выключатель питания в положение OFF (Откл.), а затем снова в положение ON (Вкл).

Для экономии заряда система автоматически отключится, если она не используется в течение 30 минут.

Tryck på ON för att slå på.

Första gången du använder din högtalare blinkar Bluetooth-indikatorn snabbt och blått för att visa att högtalaren är i länkingsläge.

När du slår på högtalaren efter Bluetooth-inställningen kommer högtalaren att söka efter den länkade enheten och Bluetooth-indikatorn blinkar långsamt. Om ingen länkad enhet hittas blinkar den snabbt och högtalaren övergår till parningsläge.

Hvis du fortsatt har samme problem, kan du skive påknappen til position OFF og deretter tilbake til ON. Du kan trykke på ON igjen eller skive påknappen til positionen OFF for å skru av.

Høyttaleren skru seg automatisk av etter 30 minutters inaktivitet for å spare strøm.

按 ON 鍵开机。

首次使用时，蓝牙指示灯会蓝色快闪，表示扬声器处于配对模式。

提示：设置好蓝牙后再次开机，扬声器会自动搜索已配对的设备。此时蓝牙指示灯会慢闪。如果未检测到已配对设备，蓝牙指示灯会快闪。此时扬声器进入配对模式。

Sørg for at højttaleren er i sammenkoblingsmodus.

Aktiver Bluetooth på enheten som skal kobles sammen med høyttaleren.

Active NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

Tryck på ON för att slå på.

Första gången du använder din högtalare blinkar Bluetooth-indikatorn snabbt och blått för att visa att högtalaren är i länkingsläge.

När du slår på högtalaren efter Bluetooth-inställningen kommer högtalaren att söka efter den länkade enheten och Bluetooth-indikatorn blinkar långsamt. Om ingen länkad enhet hittas blinkar den snabbt och högtalaren övergår till parningsläge.

Hvis du fortsatt har samme problem, kan du skive påknappen til position OFF og deretter tilbake til ON. Du kan trykke på ON igjen eller skive påknappen til positionen OFF for å skru av.

Høyttaleren skru seg automatisk av etter 30 minutters inaktivitet for å spare strøm.

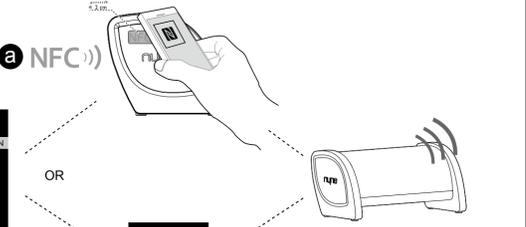
按 ON 鍵开机。

首次使用时，蓝牙指示灯会蓝色快闪，表示扬声器处于配对模式。

提示：设置好蓝牙后再次开机，扬声器会自动搜索已配对的设备。此时蓝牙指示灯会慢闪。如果未检测到已配对设备，蓝牙指示灯会快闪。此时扬声器进入配对模式。

如果按电源键之后扬声器仍提示无电源，请检查：(1) 扬声器是否连接到交流电源，或电池是否已充满电；(2) 电源开关已拨到 ON 位置。

如果问题仍未解决，请将电源开关拨到 OFF 位置，然后在重新拨到 ON 位置。再次按 ON 键或电源开关拨到 ON 位置即可开机。作为一项节能功能，如在 30 分钟内未对扬声器进行任何操作，扬声器会自动关机。



1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.

Etter at enhetene er koblet sammen vil varsellyset for Bluetooth bli helt blått og høyttaleren vil gi en pipelyd.

1. Bluetooth-området på enheten din er aktivert.

2. Aktiver NFC på din Bluetooth-enhet og bear deretter NFC-senderen på enheten din med NFC-området på høyttaleren.



Reproduza música no seu aparelho de forma emparelhada e ligado à coluna.

Pressione +/- para ajustar o volume.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Pressione para fazer pausa ou retomar a reprodução da música.

Reproduza música no seu aparelho de forma emparelhada e ligado à coluna.

Pressione +/- para ajustar o volume.